



Európska únia
Európsky fond regionálneho rozvoja



DODATOK č. 11
K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU
(ďalej len „Dodatok“)

Číslo zmluvy: KŽP-PO4-SC451-2017-20/H222

uzavretý podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, podľa § 25 zákona č. 292/2014 Z. z. o príspevku poskytovanom z európskych štrukturálnych a investičných fondov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení neskorších zákonov a podľa § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“) medzi:

Poskytovateľom

názov: **Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**
sídlo: Námestie Ľudovíta Štúra 1, 812 35 Bratislava
IČO: 42 181 810
DIČ: 2023106679

v zastúpení

názov: **Slovenská inovačná a energetická agentúra**
sídlo: Bajkalská 27, 827 99 Bratislava
IČO: 00 002 801
konajúci: **Ing. Peter Blaškovič**, generálny riaditeľ
na základe splnomocnenia obsiahnutého v Zmluve o vykonávaní časti úloh riadiaceho orgánu sprostredkovateľským orgánom č. 21/2015/5.1 zo dňa 21. apríla 2015.
(ďalej len „Poskytovateľ“)

a

Prijímateľom

názov: **MH Teplárenský holding, a.s.**
sídlo: Turbínová 3, 831 04 Bratislava - mestská časť Nové Mesto
IČO: 36 211 541
DIČ: 2020048580
konajúci: **Ing. Marcel Vrátný**, predseda predstavenstva
Ing. Lenka Smreková, FCCA, člen predstavenstva
Ing. Vojtech Červenka, člen predstavenstva
(ďalej len „Prijímateľ“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tejto Zmluvy označujú ďalej spoločne aj ako „Zmluvné strany“ alebo jednotlivito „Zmluvná strana“)

ČLÁNOK I. PREDMET DODATKU

1.1 Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, uzatvorenej dňa 08.01.2018, evidovanej pod číslom: **KŽP-PO4-SC451-2017-20/H222** (ďalej len „Zmluva“) dohodli na nasledovných zmenách:

1.1.1 V úvodných ustanoveniach Zmluvy sa na strane prijímateľa z dôvodu zlúčenia mení názov a konajúca osoba nasledovne:

„názov: **MH Teplárenský holding, a.s.**
konajúci: **Ing. Marcel Vrátný**, predseda predstavenstva
Ing. Lenka Smreková, FCCA, člen predstavenstva
Ing. Vojtech Červenka, člen predstavenstva“

1.1.2 Príloha č. 2 Zmluvy „Predmet podpory NFP“ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 2, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto Dodatku.

ČLÁNOK II. OSTATNÉ USTANOVENIA

2.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy a jej príloh, ktoré nie sú týmto Dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia, zostávajú zachované a účinné v doterajšej úprave.

ČLÁNOK III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

3.1 Tento Dodatok je uzavretý dňom podpisu obidvoch zmluvných strán a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, a to v súlade s ustanovením § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

3.2 Tento Dodatok je vyhotovený v 3 rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých Prijímateľ dostane 1 rovnopis a 2 rovnopisy dostane Poskytovateľ.

3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text Dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcim porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

Za Poskytovateľa v zastúpení, v Bratislave, dňa

Podpis: **Ing. Peter Blaškovitš**, generálny riaditeľ
Pečiatka

Za Prijímateľa v, dňa

Podpis: **Ing. Marcel Vrátný**, predseda predstavenstva

Podpis: **Ing. Lenka Smreková, FCCA**, člen predstavenstva

Podpis: **Ing. Vojtech Červenka**, člen predstavenstva
Pečiatka

Príloha:

Príloha č. 2 Predmet podpory NFP

PREDMET PODPORY NFP

Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP

1. Všeobecné informácie o projekte

Názov projektu:	Stavebné úpravy existujúcich rozvodov tepla a zmena média z parného na horúcovodné
Kód projektu:	310041H222
Kód ŽoNFP:	NFP310040H222
Operačný program:	310000 - Operačný program Kvalita životného prostredia
Spolufinancovaný z:	Európsky fond regionálneho rozvoja
Prioritná os:	310040 - 4. Energeticky efektívne nízkouhlíkové hospodárstvo vo všetkých sektoroch
Konkrétny cieľ:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple
Kategórie regiónov:	LDR - menej rozvinuté regióny

Kategorizácia za Konkrétne ciele

Konkrétny cieľ:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple
Oblasť intervencie:	016 - Vysoko účinná kogenerácia a diaľkové vykurovanie
Hospodárska činnosť:	22 - Činnosti súvisiace so životným prostredím a zmenou klímy

2. Financovanie projektu

Forma financovania:	Predfinancovanie:	IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
		SK561100000002921901881	Tatra banka, a.s.	4. 12. 2017	31. 12. 2023
		SK891111000000006370053	UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s., pobočka zahraničnej banky	26. 9. 2022	31. 12. 2023
	Refundácia:	IBAN	Banka	Platnosť od	Platnosť do
		SK111111000000006370002	UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s., pobočka zahraničnej banky	26. 9. 2022	31. 12. 2023
		SK6011000000002625151940	Tatra banka, a.s.	4. 12. 2017	31. 12. 2023
		SK891111000000006370053	UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s., pobočka zahraničnej banky	26. 9. 2022	31. 12. 2023

3.A Miesto realizácie projektu

P.č.	Štát	Región (NUTS II)	Vyšší územný celok (NUTS III)	Okres (NUTS IV)	Obec
1.	Slovensko	Stredné Slovensko	Žilinský kraj	Žilina	Žilina

3.B Miesto realizácie projektu mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

4. Popis cieľovej skupiny

Cieľová skupina (relevantné v prípade projektov spolufinancovaných z prostriedkov ESF)

Nevzťahuje sa

5. Aktivity projektu

Celková dĺžka realizácie hlavných aktivít projektu (v mesiacoch):	20
Začiatok realizácie hlavných aktivít projektu (začiatok realizácie prvej hlavnej aktivity):	3.2019
Ukončenie realizácie hlavných aktivít projektu (koniec realizácie poslednej hlavnej aktivity alebo viacerých aktivít, ak sa ich realizácia ukončuje v rovnaký čas):	10.2020

5.1 Aktivity projektu realizované v oprávnenom území OP

Subjekt:	MH TEPLÁRENSKÝ HOLDING, A.S.	Identifikátor (IČO):	36211541
-----------------	------------------------------	-----------------------------	----------

Hlavné aktivity projektu

- 347H22200001 - Hlavná aktivita 1 – Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla

Podporné aktivity projektu

Podporné aktivity:	Podporné aktivity
Popis podporných aktivít:	-----
Priradenie ku konkrétnemu cieľu:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple

Subjekt:	MH TEPLÁRENSKÝ HOLDING A.S.	Identifikátor (IČO):	36403032
-----------------	-----------------------------	-----------------------------	----------

Hlavné aktivity projektu

- 347H22200001 - Hlavná aktivita 1 – Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla

Podporné aktivity projektu

Podporné aktivity:	Podporné aktivity
Popis podporných aktivít:	-----
Priradenie ku konkrétnemu cieľu:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple

5.2 Aktivity projektu realizované mimo oprávneného územia OP

Nezaevidované

6. Merateľné ukazovatele projektu

6.1 Príspevok aktivít k merateľným ukazovateľom projektu

Kód:	P0103	Merná jednotka:	t ekvív. CO2
Merateľný ukazovateľ:	Odhadované ročné zníženie emisií skleníkových plynov	Čas plnenia:	K - koniec realizácie projektu U - v rámci udržateľnosti projektu
		Celková cieľová hodnota:	1 962,3800
		Typ závislosti ukazovateľa:	Priemer
Subjekt:	MH TEPLÁRENSKÝ HOLDING, A.S.	Identifikátor (IČO):	36211541
Konkrétny cieľ:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple		
Typ aktivity:	34731004006 - A.	Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla	Cieľová hodnota
Hlavné aktivity projektu:	347H22200001 - Hlavná aktivita 1 – Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla		1 962,38
Subjekt:	MH TEPLÁRENSKÝ HOLDING A.S.	Identifikátor (IČO):	36403032
Konkrétny cieľ:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple		
Typ aktivity:	34731004006 - A.	Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla	Cieľová hodnota
Hlavné aktivity projektu:	347H22200001 - Hlavná aktivita 1 – Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla		1 962,38
Kód:	P0414	Merná jednotka:	počet
Merateľný ukazovateľ:	Počet systémov centralizovaného zásobovania teplom s vyššou účinnosťou	Čas plnenia:	K - koniec realizácie projektu
		Celková cieľová hodnota:	1,0000
		Typ závislosti ukazovateľa:	Súčet
Subjekt:	MH TEPLÁRENSKÝ HOLDING, A.S.	Identifikátor (IČO):	36211541
Konkrétny cieľ:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple		
Typ aktivity:	34731004006 - A.	Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla	Cieľová hodnota
Hlavné aktivity projektu:	347H22200001 - Hlavná aktivita 1 – Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla		1
Subjekt:	MH TEPLÁRENSKÝ HOLDING A.S.	Identifikátor (IČO):	36403032
Konkrétny cieľ:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple		
Typ aktivity:	34731004006 - A.	Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla	Cieľová hodnota
Hlavné aktivity projektu:	347H22200001 - Hlavná aktivita 1 – Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla		1

Kód:	P0655	Merná jednotka:	MWh/rok
Merateľný ukazovateľ:	Úspora PEZ v systémoch centralizovaného zásobovania teplom	Čas plnenia:	U - v rámci udržateľnosti projektu
		Celková cieľová hodnota:	5 804,5200
		Typ závislosti ukazovateľa:	Priemer
Subjekt:	MH TEPLÁRENSKÝ HOLDING, A.S.	Identifikátor (IČO):	36211541
Konkrétny cieľ:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple		
Typ aktivity:	34731004006 - A.	Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla	Cieľová hodnota
Hlavné aktivity projektu:	347H22200001 - Hlavná aktivita 1 – Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla		5 804,52
Subjekt:	MH TEPLÁRENSKÝ HOLDING A.S.	Identifikátor (IČO):	36403032
Konkrétny cieľ:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple		
Typ aktivity:	34731004006 - A.	Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla	Cieľová hodnota
Hlavné aktivity projektu:	347H22200001 - Hlavná aktivita 1 – Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla		5 804,52

6.2 Prehľad merateľných ukazovateľov projektu

Kód	Názov	Merná jednotka	Celková cieľová hodnota	Príznak rizika	Relevancia k HP	Typ závislosti ukazovateľa
P0103	Odhadované ročné zníženie emisií skleníkových plynov	t ekviv. CO2	1 962,3800	Áno	UR	Priemer
P0414	Počet systémov centralizovaného zásobovania teplom s vyššou účinnosťou	počet	1,0000	Nie	UR	Súčet
P0655	Úspora PEZ v systémoch centralizovaného zásobovania teplom	MWh/rok	5 804,5200	Áno	UR	Priemer

7. Iné údaje na úrovni projektu

Nezaevidované

8. Rozpočet projektu

8.1 Rozpočet příjemce

Subjekt:	MH TEPLÁRENSKÝ HOLDING, A.S.	Identifikátor (IČO):	36211541
		Výška oprávněných výdavků:	14,89 €

Přímé výdavky

			Celková výška oprávněných výdavků	
Konkrétný cíl:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnějších systémů centralizovaného zásobování teplem založených na dopyte po využitelném teple			14,89 €
Typ aktivity:	34731004006 - A. Výstavba, rekonstrukce a modernizace rozvodů tepla			14,89 €
Hlavné aktivity projektu:	1. 347H22200001 - Hlavní aktivita 1 – Výstavba, rekonstrukce a modernizace rozvodů tepla			14,89 €
				Oprávněný výdavok
Skupina výdavku:	1.1 - 930 - Rezerva na nepředvídané výdavky			0,53 €
		Merná jednotka	Množství	Jednotková suma
Podpoložka výdavku:	1.1.1 - Rezerva na nepředvídané výdavky	Projekt		0,53 €
Skupina výdavku:	1.2 - 021 - Stavby			14,36 €
		Merná jednotka	Množství	Jednotková suma
Podpoložka výdavku:	1.2.1 - Stavební práce	Projekt		14,36 €

Nepřímé výdavky

			Celková výška oprávněných výdavků	
Konkrétný cíl:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnějších systémů centralizovaného zásobování teplem založených na dopyte po využitelném teple			0,00 €
Podporné aktivity:	1. 310H222P0001 - Podporné aktivity			0,00 €
				Oprávněný výdavok
Skupina výdavku:	nezaevidované			

8.2 Rozpočty partnerov

Nevztáhuje sa

Subjekt:	MH TEPLÁRENSKÝ HOLDING A.S.	Identifikátor (IČO):	36403032
		Výška oprávnených výdavkov:	6 566 186,63 €

Priame výdavky

		Celková výška oprávnených výdavkov			
Konkrétny cieľ:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple		6 566 186,63 €		
Typ aktivity:	34731004006 - A. Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla		6 566 186,63 €		
Hlavné aktivity projektu:	1. 347H22200001 - Hlavná aktivita 1 – Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia rozvodov tepla		6 566 186,63 €		
		Oprávnený výdavok			
Skupina výdavku:	1.1 - 930 - Rezerva na nepredvídané výdavky		0,00 €		
		Merná jednotka	Množstvo	Jednotková suma	Suma
Podpoložka výdavku:	1.1.1 - Rezerva na nepredvídané výdavky	Projekt			0,00 €
Skupina výdavku:	1.2 - 021 - Stavby				6 566 186,63 €
		Merná jednotka	Množstvo	Jednotková suma	Suma
Podpoložka výdavku:	1.2.1 - Stavebné práce	Projekt			6 566 186,63 €

Nepriame výdavky

		Celková výška oprávnených výdavkov	
Konkrétny cieľ:	310040061 - 4.5.1 Rozvoj účinnejších systémov centralizovaného zásobovania teplom založených na dopyte po využiteľnom teple		0,00 €
Podporné aktivity:	1. 310H222P0001 - Podporné aktivity		0,00 €
		Oprávnený výdavok	
Skupina výdavku:	nezaevidované		

8.3 Zazmluvnená výška NFP

Celková výška oprávnených výdavkov:	6 566 201,52 €
Celková výška oprávnených výdavkov pre projekty generujúce príjem:	6 566 201,52 €
Percento spolufinancovania zo zdrojov EÚ a ŠR:	85,0000 %
Výška nenávratného finančného príspevku:	5 581 271,29 €
Výška spolufinancovania z vlastných zdrojov prijímateľa:	984 930,23 €